

7. 02 / 2020

Smlouva o poskytnutí právních služeb

kteřou dále uvedeného dne, měsíce a roku spolu uzavřeli:

Frank Bold Advokáti, s.r.o.

zapsaná v obchodním rejstříku vedeném Krajským soudem v Brně, oddíl C, vložka 63531,
se sídlem Údolní 33, 602 00 Brno,
IČO: 283 59 640, DIČ: CZ28359640,
e-mail: [REDACTED]

zastoupena Mgr. Jiřím Nezhybou, jednatelem
(na straně jedné jako „advokátní kancelář“)

a

Městská část Praha - Kolovraty

se sídlem Mírová 364/34, 103 00 Praha - Kolovraty
IČO: 00240346
e-mail: [REDACTED]

zastoupená Antonínem Klecandou, starostou
(na straně druhé jako „klient“)
(dále oba též jako „smluvní strany“)

I. Předmět smlouvy

1.1 Klient touto smlouvou objednává a advokátní kancelář se zavazuje poskytovat klientovi právní služby **ve věci ve sporu s paní R [REDACTED] R [REDACTED] vedeném u Obvodního soudu pro Prahu 10 pod sp.zn.: [REDACTED] a všech s tím souvisejících věcech**, a to v rozsahu, který bude specifikován pokyny klienta.

1.2 Právní služby poskytuje advokátní kancelář klientovi prostřednictvím svých advokátů, trvale spolupracujících advokátů, advokátních koncipientů a dalších zaměstnanců. Je však oprávněna poskytovat právní služby klientovi i prostřednictvím jiného advokáta. Přitom však advokátní kancelář dbá na to, aby nedošlo k poškození zájmů klienta.

1.3 Advokátní kancelář začne poskytovat právní služby v uvedené věci ode dne podpisu této smlouvy. Provede-li advokátní kancelář po dohodě s klientem jakékoli neodkladné úkony před tímto datem, řídí se jejich poskytování rovněž touto smlouvou.

1.4 Smluvní strany souhlasí, že **právními službami** se rozumí zejména zastupování klienta před soudy a správními orgány, sepisování smluv a podání, jednání s klientem, protistranou, jinými dotčenými osobami nebo sdělovacími médii, jakož i úvodní právní analýza případu, se kterým se klient na advokátní kancelář obrátil. Jednáním se rozumí jak osobní kontakt, tak komunikace za použití telefonu, e-mailu, faxu nebo jiných prostředků komunikace na dálku.

I. Místo plnění

2.1 Právní služby poskytuje advokátní kancelář klientovi na místě s klientem dohodnutém, zpravidla ve svém sídle na adrese Údolní 33, Brno 602 00.

II. Odměna advokáta a hotové výdaje advokáta

3.1 Smluvní strany se dohodly, že **smluvní odměna** advokátní kanceláře **za právní služby** specifikované v článku 1.1 této smlouvy se sjednává ve výši **1.990 Kč (slovy: jeden tisíc devět set devadesát korun českých)** bez DPH za hodinu právních služeb. U jednotlivého úkonu právní služby je účtováno každých započatých deset minut.

3.2 Smluvní strany se dohodly, že **náhrada hotových výdajů** advokátní kanceláře (hovorné, poštovné, cestovné apod.) včetně soudních a správních poplatků bude klientovi účtována v souladu s platným advokátním tarifem (vyhláška č. 177/1996 Sb., o odměnách advokátů a náhradách advokátů za poskytování právních služeb). Advokátní kancelář je oprávněna využívat automobilu za účelem obstarání právních záležitostí klienta, pokud se právní služba neposkytuje na území hlavního města Prahy. Tyto cestovní výdaje pak budou účtovány ve výši 8 Kč za 1 kilometr.

3.3 Smluvní strany se dále dohodly, že advokátní kancelář bude klientovi účtovat **náhradu za promeškaný čas** ve výši jedné třetiny smluvní odměny za právní služby sjednané podle článku 3.1 této smlouvy, přičemž je účtováno každých započatých deset minut. Promeškaným časem se rozumí čas strávený cestou do místa poskytování právní služby a zpět, pokud se právní služba neposkytuje na území hlavního města Prahy, a dále čas promeškaný v důsledku zpoždění zahájení jednání s klientem, protistranou, či jinou osobou anebo jednání před soudem, či správním orgánem, pokud ke zpoždění nedošlo vinou advokátní kanceláře.

3.4 Smluvní strany souhlasí, že advokátní kancelář je oprávněna klientovi vyúčtovat dle výše uvedených pravidel rovněž **náklady spojené s ukončením poskytování právních služeb**. Tím se rozumí náhrada hotových výdajů spojených s pořizováním kopií písemných, obrazových a zvukových materiálů vzniklých v souvislosti s poskytováním právních služeb, a to za účelem archivace v souladu s advokátními předpisy, a dále náhrada promeškaného času, ve výši smluvní odměny za právní služby sjednané podle článku 3.1 této smlouvy, stráveného při pořizování těchto kopií, jakož i třídění a předávání originálních materiálů klientovi.

3.5 Smluvní strany se dále dohodly, že ke sjednané smluvní odměně, náhradě hotových výdajů, s výjimkou soudních a správních poplatků, a náhradě za promeškaný čas bude připočtena **daň z přidané hodnoty** podle předpisů platných a účinných v době fakturace.

3.6 Odměna za právní služby, náhrada hotových výdajů a náhrada za promeškaný čas advokátní kanceláře, budou advokátní kancelář klientovi účtovány na základě elektronického daňového dokladu

(faktury), který bude pravidelně měsíčně vystaven, pokud byly v daném měsíci právní služby poskytnuty. Přílohou faktury je **výkaz práce** s rozpisem poskytnutých právních služeb. Klient se zavazuje zaplatit fakturovanou částku **v termínu splatnosti** na faktuře uvedeném. Tento termín nebude kratší než **14 dnů** ode dne odeslání elektronického dokladu na adresu e-mailu klienta uvedenou v úvodu smlouvy. Uhrazením faktury se rozumí den připsání fakturované částky na účet advokátní kanceláře uvedený ve faktuře nebo den zaplacení této částky v hotovosti. Pokud bude klient déle než 14 dní v prodlení s úhradou faktury nebo její části, je advokátní kancelář oprávněna tuto smlouvu písemně vypovědět, a to s účinností ke dni doručení této výpovědi klientovi.

3.7 Klient je oprávněn kdykoli požádat advokátní kancelář, aby mu v období mezi vystavením faktur předložila **přehled** dosud vzniklých nároků na smluvní odměnu, náhradu hotových výdajů a náhradu za promeškaný čas. Tento přehled nebude účetním ani daňovým dokladem, ale bude sloužit k průběžné kontrole nákladů právního zastoupení.

3.8 Smluvní strany se dohodly, že advokátní kanceláři náleží **náhrada nákladů**, která bude klientovi v případě úspěchu přiznána v soudním, správním nebo jiném řízení s výjimkou soudních a správních poplatků a hotových výdajů, které klient prokazatelně vynaložil a jejichž náhrada mu byla přiznána v soudním, správním či jiném řízení. Povinnost klienta uhradit advokátní kanceláři smluvní odměnu, náhradu hotových výdajů vynaložených advokátní kanceláři a náhradu za promeškaný čas podle této smlouvy zůstává nedotčena. Smluvní strany si dohodly, že advokátní kanceláři vzniká právní nárok na náhradu nákladů okamžikem jejího připsání na účet advokátní kanceláře, nebo klienta.

III. Povinnosti advokátní kanceláře a pojištění odpovědnosti

4.1 Advokátní kancelář poskytuje právní služby podle znalostí a schopností svých advokátů a advokátních koncipientů a dalších zaměstnanců, v souladu se zákony a ostatními obecně závaznými právními předpisy, stavovskými předpisy České advokátní komory a etickými pravidly o výkonu advokacie.

4.2 Advokátní kancelář je povinna poskytovat klientovi právní služby řádně a včas tak, aby klientovi nevznikla žádná škoda ani jiná újma.

4.3 Advokátní kancelář je povinna dodržovat **mlčenlivost** ohledně všech informací získaných v souvislosti s poskytováním právní pomoci klientovi. Tato povinnost mlčenlivosti se vztahuje také na všechny zaměstnance advokátní kanceláře. Advokátní kancelář je povinna dodržovat mlčenlivost ohledně všech informací, které jí byly sděleny klientem i před uzavřením této smlouvy. Smluvní strany si dohodly, že klient může zprostit advokátní kancelář mlčenlivosti jednostranným písemným úkonem, a to například za účelem medializace výsledků soudního či správního sporu klienta.

4.4 V případě požadavku klienta advokátní kancelář připraví podpůrné dokumenty v anglickém či německém jazyce tak, aby mohly být zrevidovány klientem i v tomto jazyce. Jestliže ale půjde o právně závazné dokumenty, je advokátní kancelář oprávněna pověřit kvalifikovaného tlumočnicka k oficiálnímu překladu těchto dokumentů.

4.5 Smluvní strany se dohodly, že informace o jakýchkoliv doručených dokumentech od protistrany, soudů či správních orgánů oznámí bezodkladně, nejpozději do 5 pracovních dnů, druhé smluvní straně tím, že takové dokumenty zašle druhé smluvní straně naskenované na e-mailovou adresu uvedenou v záhlaví, případně jiným způsobem, na kterém se strany dohodly.

4.6 V případě, že advokátní kancelář způsobí zaviněným porušením svých povinností klientovi škodu, je povinna ji uplatnit jako pojistnou událost ze svého pojištění odpovědnosti za škodu. Advokátní kancelář

je pojištěna ke dni podpisu této smlouvy do výše pojistného plnění **150 000 000 Kč** (slovy: sto padesát miliónů korun českých).

4.7 Zastupuje-li advokátní kancelář klienta na základě plné moci ve správních, soudních či jiných řízeních, doručují se veškeré písemnosti zpravidla pouze advokátní kanceláři. O doručených písemnostech advokátní kancelář klienta bezodkladně informuje dle odst. 4.5 této smlouvy. Advokátní kancelář se v souvislosti s předmětem smlouvy specifikovaným v čl. 1.1 této smlouvy, pokud jde o řízení o posouzení vlivů záměru na životní prostředí, zavazuje pravidelně monitorovat Informační systém EIA spolu s úřední deskou příslušného krajského úřadu a o získaných informacích z těchto zdrojů klienta neprodleně informovat, přičemž tato sužba je placená.

4.8 V případě **ukončení poskytování právních služeb** je advokátní kancelář povinna připravit veškeré doklady a agendu klienta k předání do 15ti dnů od skončení právního zastupování. Klient není oprávněn požadovat přípravu předání dokumentace před tímto termínem.

IV. Povinnosti klienta

5.1 Klient se zavazuje poskytovat advokátní kanceláři vždy úplné a pravdivé informace a poskytovat jí součinnost, kterou si pro provedení právních služeb advokátní kancelář vyžádá. Klient se rovněž zavazuje předat advokátní kanceláři řádně a včas všechny listiny, doklady, písemnosti a jiné podklady potřebné pro řádné plnění povinností advokátní kanceláře podle této smlouvy a vystavit písemnou plnou moc jejímu advokátovi, případně advokátní kanceláři. Klient se zavazuje bezodkladně uvědomit advokátní kancelář o jakýchkoliv skutečnostech, o kterých se dozví a které s obsahem předmětu poskytování právní pomoci souvisí. Klient vyhotoví na vyžádání advokátní kanceláře jednu kopii listin, dokladů, písemností a jiných podkladů, pokud je bude předávat advokátní kanceláři v jiné než elektronické podobě.

5.2 Klient tímto uděluje advokátní kanceláři souhlas k uvádění jeho obchodního názvu, loga/znaku/značky a stručného popisu právních služeb jemu poskytovaných advokátní kanceláři v referencích a jiných marketingových dokumentech, které zamýšlí advokátní kancelář prezentovat svým potencionálním klientům jako informace o advokátní kanceláři.

5.3 Klient dále souhlasí, že jej advokátní kancelář může kdykoliv pro dobu trvání této smlouvy kontaktovat za účelem šíření obchodních sdělení v podobě odborných právních informací a zpráv, marketingových materiálů, nabídek spolupráce, pozvánek na odborné semináře a konference, a na kulturní a sportovní akce advokátní kanceláři prostřednictvím elektronických prostředků podle zákona č. 480/2004 Sb., o některých službách informační společnosti, v platném a účinném znění.

V. Závěrečná ustanovení

6.1 Smluvní strany souhlasí, že tato smlouva se uzavírá na dobu neurčitou. Každá smluvní strana je oprávněna tuto smlouvu vypovědět, a to s účinností ke dni doručení této výpovědi druhé smluvní straně. K zániku závazku zřízeného touto smlouvou může dojít rovněž na základě písemné dohody smluvních stran.

6.2 Smluvní strany dále souhlasí, že advokátní kancelář je oprávněna tuto smlouvu vypovědět, pokud na ní klient bude požadovat, aby činila, podporovala či usnadňovala nelegální či neetické aktivity. Za neetické aktivity považují účastníci této smlouvy zejména aktivity směřující k porušování lidských práv, poškozování životního prostředí, nebo ohrožování nestranného a transparentního fungování veřejné správy. Za neetické aktivity považují účastníci této smlouvy rovněž zjevně bezdůvodné uplatnění práva

či zájmu, které má obstrukční povahu a směřuje k poškození protistrany či jiných osob a takto uplatněné právo či zájem by současně nesměřovalo k ochraně klientových práv hmotněprávního charakteru.

6.3 V případě, že advokátní kancelář obdrží od klienta pokyn, který bude považovat za naplňující znaky definice uvedené v čl. 6.2 smlouvy, je advokátní kancelář povinna o tom klienta písemně informovat a vyzvat ho k jednání s cílem dosáhnout shody v dalším postupu ve věci. Pokud strany shody nedosáhnou, a to nejpozději do 5 pracovních dnů od doručení výzvy advokátní kanceláře klientovi k jednání dle předchozí věty, je tato oprávněna smlouvu vypovědět, a to s účinností ke dni doručení této výpovědi klientovi.

6.4 Vypoví-li advokátní kancelář tuto smlouvu postupem podle čl. 6.3 smlouvy, je povinna po dobu nezbytně nutnou činit veškeré neodkladné úkony tak, aby klient neutrpěl na svých právech nebo oprávněných zájmech újmu. To neplatí, pokud klient advokátovi písemně sdělí, že na splnění této povinnosti netrvá.

6.5 Klient prohlašuje, že mu ve věcech, které jsou předmětem poskytování právních služeb ve smyslu čl. I této smlouvy, neposkytuje právní služby jiný advokát. Klient se zavazuje, že po dobu trvání této smlouvy nepožádá, ani nepřijme nabídku od jiného advokáta, aby jej v těchto věcech zastupoval. Klient je však oprávněn konzultovat správnost postupu advokáta, který je účastníkem této smlouvy, s jiným advokátem.

6.6 Jakékoliv změny adresy sídla a e-mailu je klient povinen bezodkladně a písemně advokátní kanceláři sdělit. Pokud tak neučiní, nese sám odpovědnost za obtíže spojené s doručováním, eventuálně za nemožnost doručení.

6.7 Smlouvu lze měnit pouze na základě písemné dohody obou smluvních stran, a to formou po sobě číslovaných dodatků. To se týká i změny tohoto ustanovení.

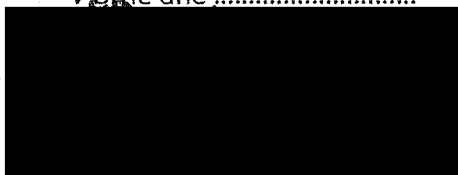
6.8 Smluvní strany si sjednaly, že práva a povinnosti touto smlouvou neupravené, jakož i práva a povinnosti z porušení této smlouvy vzniklé, se řídí ustanoveními zákona č. 89/2012 Sb., občanský zákoník. Smluvní strany se v souladu s § 89a zákona č. 99/1963 Sb., občanského soudního řádu dohodly, že místně příslušným soudem pro případ sporů vyplývajících z této smlouvy je soud příslušný dle sídla advokátní kanceláře.

6.9 Tato smlouva nabývá platnosti dnem jejího podpisu oběma smluvními stranami. Účinnost této smlouvy nastává okamžikem udělení souhlasů oprávněných osob.

6.10 Tato smlouva se uzavírá ve dvou vyhotoveních, kdy každá ze smluvních stran obdrží po jednom vyhotovení smlouvy. Smluvní strany prohlašují, že tato smlouva odpovídá jejich pravé, vážné a svobodné vůli, a že nebyla uzavřena za jakéhokoliv nátlaku či tísně ani pod hrozbou násilí a ani lstí.

6.11 Tato smlouva byla schválena na jednání Rady Městské části Praha-Kolovraty dne 3.3.2020 usnesením pod č. 30/2020

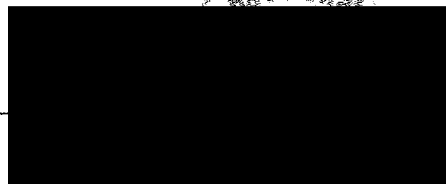
V Brně dne 22.1.2020



Frank Bold Advokáti, s.r.o.

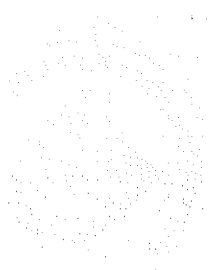
Mgr. Jiří Nezhyba, jednatel

V Praze dne 4.3.2020



Městská část Praha-Kolovraty

Antonín Klecanda, starosta



Frank B. ...

...